

Delivery Note

117639

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1

8552 Eibiswald 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4

IT-70026 - Modugno (Bari)

70026 - Modugno (Bari)

IT - ITALIEN

KLEINE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo:

Firma

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	395037	10.10.2019

Customer No 135292

Our Ref.:

Phone:

Fax:

E-Mail:

Cust Ref

Our Id At Customer 91019089

Shipment Id 503554

Delivery Date 11.10.2019

Delivery Terms FCA - - ICC Incoterms® 2010

Ship Addr Plant 100

Ship Unload Point 14248

Transportnr.: 380259

180246022
500488585

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4

Accounting dept.

70026 - Modugno (Bari)

IT - ITALIEN

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938	105 / 2 550003952901		400,00 031019-GET2-1	pcs
	Net Weight: 268,707 kg				
	Cust. stat. nr.: 85059029				
	Country Of Origin: AT				

Characteristic description

Drawing number

Material

Characteristic value description

P151536-221938

Unit of measure

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc
20	20739 650AT KLT 4315 Getrag
1	10130 650AT GETRAG Kunststoffpalette
1	20741 650AT Getrag Neu Palettendeckel
20	20740 650AT Tray Getrag NEU

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 42722
Tel.: +43 3466 42322-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE33HAN
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

4

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Kendrion (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE NoK 420400 CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)		
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Maria PT SpA g. e. s. s. - Napoli Via dei Cerulli 4 IT-70021 Modugno (BA)			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) 101800-9545 NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 46.		
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise IT-70021 Modugno (BA)			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)		
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise 8-5-52 Eibiswald			18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Réserves et observations du transporteur 1111-030 / XXX-527		
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés 12 Nr. 3-11 11/10/15			Behördliches Kennzeichen Numéro d'immatriculation des Kfz. du véhicule des Anhänger de la remorque		
6 Kennzeichen und Nummer Marques et numéros 23 bel. = 7 couples			10 Statistiknummer No statistique		
7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis			11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 7.175		
8 Art der Verpackung Mode d'emballage			12 Umfang in m³ Cubage en m³		
9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise			19 Besondere Vereinbarungen Convention particulières Convenzioni particolari (z.B. Beförderungspapier Nr.) (e.g. transport document No.) (par exemple document de transport No.)		
20 Zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Gesamtsumme Total			21 Ausgefertigt am: Établie le: Compilato a: 11/10/15		
22 Kendrion (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur			23 NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 46. Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur		
24 Gut empfangen: Marchandises reçues 16 OTT 2019 "Ricevuto con riserva di verificare la quantità"			25 Rückzahlung Remboursement		

* Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Seite der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls die Buchstabe.
 * En cas de marchandises dangereuses indiquées, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre.

Die mit feil gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

19+21+22.

einschließlich
y compris et

1-15

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders
A remplir la responsabilité de l'expéditeur

Bestell-Nr. S 3015 E - (20150306) 75100118